

El Programa de Doble Inmersión de la Escuela Southwest

Nuestro programa se basa en estudios científicos que muestran que los estudiantes no sólo pueden aprender dos lenguas a la vez, pero además tienen mucho éxito así. El programa se dice “doble” o “de dos vías” porque algunos estudiantes están aprendiendo inglés por la primera vez, y otros están aprendiendo español. Se dice “inmersión” porque cada día los estudiantes se inmergen en la lengua de la hora. Durante las horas de español, todo el aprendizaje pasa sólo en español, y durante la hora de inglés, sólo en inglés.

En nuestro programa, más o menos la mitad de los estudiantes hablan español en casa, y la otra mitad hablan inglés. Para los estudiantes que no hablan inglés cuando entran a la escuela, los programas de inmersión dobles son la manera más eficaz de promover su desarrollo en inglés y otras áreas académicas. Para los estudiantes que dominan inglés, el programa es enriquecedor porque los estudiantes se hacen bilingües y bialfabetos sin faltar nada del currículo. Cuando los programas siguen el modelo de doble inmersión, con tiempo los estudiantes sacan calificaciones tan altas o más altas que otros estudiantes en los exámenes de inglés y materias académicas.

Inscribirse en este programa es la opción del padre. Si le interesa, tiene que llenar la solicitud en el paquete de inscripción de kínder, y se seleccionarán a los estudiantes por una lotería a mediados de julio.

Nuestro programa usa un modelo de 90:10 inmersión en español. Esto quiere decir que en kínder, los estudiantes pasan 90% del día escolar en español, y 10% en inglés. Cada año se disminuye la cantidad de español un rato hasta que se alcance 50%/50% en cuarto grado. Se ha demostrado que el modelo 90:10 crea niveles más altos de bilingüismo.

Los niños de la escuela Southwest que no estén seleccionados en la lotería todavía tienen oportunidades de aprender de la lengua y las culturas hispanohablantes a través de eventos culturales para toda la escuela y clases especiales de español, enseñadas por las maestras del programa. También, invitamos a todos los padres de familia a participar en nuestro programa PAL, que empareja a los adultos que hablan inglés con los que hablan español para que los dos puedan aprender.

Para leer más de las investigaciones sobre los programas de inmersión, visite al Centro de Lingüística Aplicada a <http://www.cal.org/twi/> Para aprender más de nuestro programa, hable con Laurel Stolte, Coordinadora del Programa: laurel.stolte@dpsnc.net o 919-560-3972.



Metas del Programa

Al cumplir nuestro programa, los estudiantes demuestran....

Éxito Académico

Dominio de los estándares del grado en todas las áreas académicas

Bilingüismo y Bialfabetismo

Competencia de hablar, escuchar, leer, y escribir español e inglés

Conocimiento Transcultural

Respeto y aprecio de la diversidad de otras personas y sus culturas, además de las suyas

Colaboración para Resolver Problemas

Participación y liderazgo eficaz dentro de un grupo diverso